

# SLUŽBENE NOVINE

## FEDERACIJE BOSNE I HERCEGOVINE

Izdanje na bosanskom, hrvatskom i srpskom jeziku



# СЛУЖБЕНЕ НОВИНЕ

## ФЕДЕРАЦИЈЕ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

Издање на босанском, хрватском и српском језику

Година XVIII – Број 73

Сриједа, 2. 11. 2011. године

САРАЈЕВО

ISSN 1512-7079

### ВЛАДА ФЕДЕРАЦИЈЕ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

1559

На основу члана 19. став 1. Закона о Влади Федерацije Босне и Херцеговине ("Службене новине Федерацije БиХ", бр. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 и 8/06), а у вези с чланом 4. став 3. Закона о приватизацији предузећа ("Службене новине Федерацije БиХ", бр. 27/97, 8/99, 32/00, 45/00, 54/00, 61/01, 27/02, 33/02, 28/04, 44/04, 42/06 и 4/09), Влада Федерацije Босне и Херцеговине, на 20. сједници одржаној 4. октобра 2011. године, доноси

#### УРЕДБУ

#### О ДОПУНАМА УРЕДБЕ О МЕТОДОЛОГИЈИ ЗА ПРИПРЕМУ ПРОГРАМА И ИЗРАДУ ПОЧЕТНОГ БИЛАНСА ПРЕДУЗЕЋА ЗА ПРИВАТИЗАЦИЈУ

Члан 1.

У Уредби о методологији за припрему програма и израду почетног биланса предузећа за приватизацију ("Службене новине Федерацije БиХ", број 40/10 - Пречишћени текст), иза члана 38. успоставља се ново поглавље "IVa ПРИСТУП РЕЛЕВАНТНИМ ПОДАЦИМА И ИНФОРМАЦИЈАМА КОД ПРЕДУЗЕЋА У ПОСТУПКУ ПРИВАТИЗАЦИЈЕ" и додају се нови чл. 38а. и 38б., који гласе:

"Члан 38а.

Предузеће у поступку приватизације должно је да по писменом захтјеву владе или надлежног министарства трећим лицима омогући несметан приступ свим подацима и пословној документацији која је од значаја за доношење одлуке за куповину, односно продају државног/друштвеног капитала.

Под омогућавањем несметаног приступа подацима и пословној документацији од значаја за доношење одлуке за куповину, односно продају капитала, између осталог, сматра се и омогућавање вршења дубинске анализе (due diligence), односно несметаног увида у сву документацију која се тиче финансијског, правног и оперативно-техничког пословања предузећа.

Писмени захтјев владе или надлежног министарства из става 1. овог члана, између осталог, одређује почетак и завршетак периода у којем ће се вршити преглед документације која се односи на финансијско, правно и оперативно-техничко

послоvanje предузећа и лица којима ће предузеће омогућити несметан увид у ту документацију.

Врста и обим документације коју предузеће треба да стави на несметан увид прецизира се захтјевом владе или надлежног министарства из става 3. овог члана.

Члан 38б.

У случају да предузеће или неко од одговорних лица тог предузећа не поступи у складу са чланом 38а. ове Уредбе, влада или надлежно министарство је овлаштено да путем финансијске полиције и других органа трећем лицу омогући несметан увид у сву документацију која се односи на финансијско, правно и оперативно-техничко пословање предузећа.

Финансијска полиција и други надлежни органи ће поступити по писменом захтјеву владе или надлежног министарства одмах, а најкасније у року од 48 сати од примљеног захтјева, те овлаштеним лицима по захтјеву владе или надлежног министарства омогућити несметан приступ целокупној траженој документацији предузећа.

У случају из става 2. овог члана, службеници финансијске полиције и других органа, у оквиру својих овлаштења омогућиће лицима из члана 38а. став 3. ове Уредбе несметан увид у тражену документацију у просторијама предузећа или у другим одговарајућим просторијама."

Члан 2.

У члану 44. у ставу 1., иза тачке 2. додаје се тачка 3. која гласи:

"3. не поступи по захтјеву владе или надлежног министарства из чл. 38а и 38б. ове Уредбе."

Члан 3.

Ова Уредба ступа на снагу наредног дана од дана објављивања у "Службеним новинама Федерацije БиХ".

Б. број 1156/11  
4. октобра 2011. године  
Сарајево

Премијер  
**Нермин Никшић**, с. р.

Na osnovu člana 19. stav 1. Zakona o Vladi Federacije Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", br. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 i 8/06), a u vezi s članom 4. stav 3. Zakona o privatizaciji preduzeća ("Službene novine Federacije BiH", br. 27/97, 8/99, 32/00, 45/00, 54/00, 61/01, 27/02, 33/02, 28/04, 44/04, 42/06 i 4/09), Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, na 20. sjednici održanoj 4. oktobra 2011. godine, donosi

## UREDDBU

### O DOPUNAMA UREDBE O METODOLOGIJI ZA PRIPREMU PROGRAMA I IZRADU POČETNOG BILANSA PREDUZEĆA ZA PRIVATIZACIJU

#### Član 1.

U Uredbi o metodologiji za pripremu programa i izradu početnog bilansa preduzeća za privatizaciju ("Službene novine Federacije BiH", broj 40/10 - Prečišćeni tekst), iza člana 38. uspostavlja se novo poglavlje "IVa PRISTUP RELEVANTNIM PODACIMA I INFORMACIJAMA KOD PODUZEĆA U POSTUPKU PRIVATIZACIJE" i dodaju se novi čl. 38a. i 38b., koji glase:

#### "Član 38a.

Preduzeće u postupku privatizacije dužno je da po pismenom zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva trećim licima omogući nesmetan pristup svim podacima i poslovnoj dokumentaciji koja je od značaja za donošenje odluke za kupovinu, odnosno prodaju državnog/društvenog kapitala.

Pod omogućavanjem nesmetanog pristupa podacima i poslovnoj dokumentaciji od značaja za donošenje odluke za kupovinu, odnosno prodaju kapitala, između ostalog, smatra se i omogućavanje vršenja dubinske analize (due diligence), odnosno nesmetanog uvida u svu dokumentaciju koja se tiče finansijskog, pravnog i operativno-tehničkog poslovanja preduzeća.

Pismeni zahtjev vlade ili nadležnog ministarstva iz stava 1. ovog člana, između ostalog, određuje početak i završetak perioda u kojem će se vršiti pregled dokumentacije koja se odnosi na finansijsko, pravno i operativno-tehničko poslovanje preduzeća i lica kojima će preuzeće omogućiti nesmetan uvid u tu dokumentaciju.

Vrsta i obim dokumentacije koju preuzeće treba da stavi na nesmetan uvid precizira se zahtjevom vlade ili nadležnog ministarstva iz stava 3. ovog člana.

#### Član 38b.

U slučaju da preuzeće ili neko od odgovornih lica tog preduzeća ne postupi u skladu sa članom 38a. ove Uredbe, vlada ili nadležno ministarstvo je ovlašteno da putem finansijske policije i drugih organa trećem licu omogući nesmetan uvid u svu dokumentaciju koja se odnosi na finansijsko, pravno i operativno-tehničko poslovanje preduzeća.

Finansijska policija i drugi nadležni organi će postupiti po pismenom zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva odmah, a najkasnije u roku od 48 sati od primljenog zahtjeva, te ovlaštenim licima po zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva omogućiti nesmetan pristup cijelokupnoj traženoj dokumentaciji preduzeća.

U slučaju iz stava 2. ovog člana, službenici finansijske policije i drugih organa, u okviru svojih ovlaštenja omogućiti će licima iz člana 38a. stav 3. ove Uredbe nesmetan uvid u traženu dokumentaciju u prostorijama preduzeća ili u drugim odgovarajućim prostorijama."

#### Član 2.

U članu 44. u stavu 1., iza tačke 2. dodaje se tačka 3. koja glasi:

"3. ne postupi po zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva iz čl. 38a i 38b. ove Uredbe."

#### Član 3.

Ova Uredba stupa na snagu narednog dana od dana objavljivanja u "Službenim novinama Federacije BiH".

V. broj 1156/11  
4. oktobra 2011. godine  
Sarajevo

Premijer  
**Nermin Nikšić**, s. r.

Na temelju članka 19. stavak 1. Zakona o Vladi Federacije Bosne i Hercegovine ("Službene novine Federacije BiH", br. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 i 8/06), a u svezi s člankom 4. stavak 3. Zakona o privatizaciji poduzeća ("Službene novine

Federacije BiH", br. 27/97, 8/99, 32/00, 45/00, 54/00, 61/01, 27/02, 33/02, 28/04, 44/04, 42/06 i 4/09), Vlada Federacije Bosne i Hercegovine, na 20. sjednici održanoj 4. listopada 2011. godine, donosi

## UREDDBU

### O DOPUNAMA UREDBE O METODOLOGIJI ZA PRIPREMU PROGRAMA I IZRADU POČETNE BILANCE PODUZEĆA ZA PRIVATIZACIJU

#### Članak 1.

U Uredbi o metodologiji za pripremu programa i izradu početne bilance poduzeća za privatizaciju ("Službene novine Federacije BiH", broj 40/10 - Prečišćeni tekst), iza članka 38. uspostavlja se novo poglavlje "IVa PRISTUP RELEVANTNIM PODACIMA I INFORMACIJAMA KOD PODUZEĆA U POSTUPKU PRIVATIZACIJE" i dodaju se novi čl. 38a. i 38b., koji glase:

#### "Članak 38a.

Poduzeće u postupku privatizacije dužno je da po pismenom zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva trećim osobama omogući neometan pristup svim podacima i poslovnoj dokumentaciji koja je od značaja za donošenje odluke za kupovinu, odnosno prodaju državnog/društvenog kapitala.

Pod omogućavanjem neometanog pristupa podacima i poslovnoj dokumentaciji od značaja za donošenje odluke za kupovinu, odnosno prodaju kapitala, između ostalog, smatra se i omogućavanje vršenja dubinske analize (due diligence), odnosno neometanog uvida u svu dokumentaciju koja se tiče finansijskog, pravnog i operativno-tehničkog poslovanja poduzeća.

Pismeni zahtjev vlade ili nadležnog ministarstva iz stava 1. ovog članka, između ostalog, određuje početak i završetak razdoblja u kojem će se vršiti pregled dokumentacije koja se odnosi na finansijsko, pravno i operativno-tehničko poslovanje poduzeća i osoba kojima će poduzeće omogućiti nesmetan uvid u tu dokumentaciju.

Vrsta i obim dokumentacije koju poduzeće treba da stavi na nesmetan uvid precizira se zahtjevom vlade ili nadležnog ministarstva iz stava 3. ovog članka.

#### Članak 38b.

U slučaju da poduzeće ili neko od odgovornih osoba tog poduzeća ne postupi sukladno članku 38a. ove Uredbe, vlada ili nadležno ministarstvo je ovlašteno da putem finansijske policije i drugih organa trećoj osobi omogući nesmetan uvid u svu dokumentaciju koja se odnosi na finansijsko, pravno i operativno-tehničko poslovanje poduzeća.

Finansijska policija i drugi nadležni organi će postupiti po pismenom zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva odmah, a najkasnije u roku od 48 sati od primljenog zahtjeva, te ovlaštenim osobama po zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva omogućiti neometan pristup cijelokupnoj traženoj dokumentaciji poduzeća.

U slučaju iz stava 2. ovog članka, službenici finansijske policije i drugih organa, u okviru svojih ovlasti omogućiti će osobama iz članka 38a. stavak 3. ove Uredbe neometan uvid u traženu dokumentaciju u prostorijama poduzeća ili u drugim odgovarajućim prostorijama."

#### Članak 2.

U članu 44. u stavku 1., iza točke 2. dodaje se točka 3. koja glasi:

"3. ne postupi po zahtjevu vlade ili nadležnog ministarstva iz čl. 38a i 38b. ove Uredbe."

#### Članak 3.

Ova Uredba stupa na snagu narednog dana od dana objave u "Službenim novinama Federacije BiH".

V. broj 1156/11  
4. listopada 2011. godine  
Sarajevo

Premijer  
**Nermin Nikšić**, v. r.